2020-07-136

**PROVINCE DE QUÉBEC
M.R.C. LE GRANIT
MUNICIPALITÉ DE STORNOWAY**

Séance ordinaire du Conseil de la Municipalité de Stornoway, tenue au lieu ordinaire des séances, au 507, Route 108 Ouest, le **6 juillet 2020** à 19 h 30, à laquelle sont présents :

Siège #1 - Linda Bouchard
Siège #2 - Renald Béliveau
Siège #3 - Valérie Bolduc
Siège #4 - Réal Cameron
Siège #5 - Réjean Boulanger
Siège #6 - Rachelle Audet

Est/sont absents(es) les conseillers(ères) :

Formant quorum sous la présidence du maire, Mario Lachance. Simone Grenier, directrice générale et secrétaire-trésorière est présente et agit à titre de secrétaire. Tous les conseillers sont présents physiquement et respectent la distanciation sociale de 2 mètres.

1- OUVERTURE DE LA SÉANCE

Après vérification du quorum, le maire déclare la séance ouverte. Conformément aux dispositions de l'arrêté # 2020-004 de la ministre de la Santé et des Services sociaux en date du 15 mars 2020, la séance ordinaire du Conseil de la Municipalité de Stornoway sera enregistrée. Un enregistrement audio qui sera mis sur le site web de la municipalité.

CONSIDÉRANT QUE le 4 juillet 2020, le ministre de la Santé et des Services sociaux, monsieur Christian Dubé, a adopté l'arrêté ministériel 2020-049. Celui-ci fournit de nouvelles règles relatives à la présence du public aux séances du conseil, à plusieurs formes d'assemblées municipales publiques ainsi qu'à l'ouverture des soumissions; toutefois, les règles concernant les réunions, séances et assemblées établies par l'arrêté 2020-029 demeurent en vigueur;

CONSIDÉRANT QUE la présence du public aux séances du conseil est permise à partir du 6 juillet 2020 tout en respectant les mesures d'hygiène et de distanciation;

CONSIDÉRANT QUE l'information nous a été transmise aujourd'hui seulement, la séance de juillet sera à huis clos et un enregistrement de la séance sera fait et mis sur le site web de la municipalité;

Il est : Proposé par Valérie Bolduc
Appuyé par Rachelle Audet

QUE le conseil municipal de Stornoway informe que le prochain conseil ordinaire du 10 août 2020 sera devant public et un Avis public sera fait pour aviser les citoyens.

Adoptée à l'unanimité des conseillers

2020-07-137

2 - ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR

- 1 - OUVERTURE DE LA SÉANCE
- 2 - ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR
- 3 - SUIVI DU CONSEIL DE LA SÉANCE DU 1ER JUIN 2020
- 4 - ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL

- 4.1 - Résolution d'adoption de la séance ordinaire du 1er juin 2020
- 5 - PREMIÈRE PÉRIODE DE QUESTIONS
 - 5.1 - Première question : Problème : Les camions de transport de bois circulent très rapidement dans le Rang 4 vers Stratford.
- 6 - SÉCURITÉ PUBLIQUE
 - 6.1 - Sécurité incendie
 - 6.1.1 - Niveau des réservoirs incendie
 - 6.2 - Sécurité civile
 - 6.2.1 - Résolution pour commander les plaquettes de signalisation 9-1-1
 - 6.2.2 - Résolution pour déterminer le nombre d'enseignes sur le cannabis subventionnés
 - 6.3 - Autres (fourrière)
 - 6.3.1 - Résolution pour nommer une Clinique vétérinaire pour évaluer les chiens
 - 6.3.2 - Résolution pour acheter l'équipement nécessaire pour saisir un chien dangereux
- 7 - HYGIÈNE DU MILIEU - EAU ET ÉGOUT
 - 7.1 - Rapport des tests d'eau potable
 - 7.2 - Rapport de l'opérateur en eaux usées
- 8 - MATIÈRES RÉSIDUELLES - DÉCHETS DOMESTIQUES
 - 8.1 - Résolution pour faire un partenariat avec Environnek pour récupérer les tubulures d'érablière
- 9 - URBANISME - DÉVELOPPEMENT DU TERRITOIRE - TOURISME
 - 9.1 - Remplacement temporaire de l'inspecteur en bâtiment et en environnement
 - 9.2 - Résolution pour l'application du Règlement harmonisé n°2019-517 sur les nuisances
- 10 - LOISIRS - CULTURE
 - 10.1 - Rapport des concierges
 - 10.2 - Résolution pour autoriser la demande de financement de subvention au Fonds pour l'accessibilité (FA) - Projets de petite envergure
 - 10.3 - Résolution pour verser la contribution financière au Comité Bibliothèque le livre Ouvert
 - 10.4 - Résolution pour autoriser l'organisation du Lac en fête Mégantic de circuler dans les rues de Stornoway et une commandite de 150 \$
- 11 - LÉGISLATION
 - 11.1 - Adoption du 1er projet de règlement de zonage n°2020-524 visant à modifier le règlement de zonage n°2010-452 afin d'inclure les usages de transformation minéralogique
 - 11.2 - Consultations publique et écrite sur le projet de règlement n°2020-524 MODIFIANT LE RÈGLEMENT DE ZONAGE NO 2010-452 AFIN D'INCLURE LES USAGES DE TRANSFORMATION MINÉRALOGIQUE
 - 11.3 - Résolution pour accepter l'offre modifiée de renonciation à une clause restrictive du Ministère de l'Énergie et des Ressources naturelles
 - 11.4 - Résolution pour mandater la MRC du Granit à modifier le règlement de zonage n°2010-452
 - 11.5 - Dépôt des États financiers de l'exercice se terminant le 31 décembre 2019
- 12 - ADMINISTRATION GÉNÉRALE
 - 12.1 - Comptes à payer

- 12.1.1** - Résolution pour autoriser le prélèvement automatique de la Mutuelle FQM-prévention
 - 12.2** - Dépenses récurrentes du mois de juin 2020
 - 12.3** - Rapport de la petite caisse au 30 juin 2020
 - 12.4** - Rapport de la directrice générale et secrétaire-trésorière
 - 12.5** - Résolution d'appui du renouvellement de l'établissement CHSLD et les locaux du CLSC de Lambton
 - 12.6** - Résolution pour verser 100 \$ à chaque finissant du secondaire V de Stornoway
 - 12.7** - Résolution pour contribuer à la Fondation québécoise du cancer, à la Campagne Unis dans le Granit
 - 12.8** - Résolution pour embaucher Ginette Drouin à titre d'adjointe à la directrice générale
 - 12.9** - Résolution pour déterminer l'étendue des réparations des descentes de gouttières
 - 12.10** - Résolution pour autoriser la formation obligatoire SIMDUT-2015 à Ginette Drouin
 - 12.11** - Résolution pour autoriser un atelier de formation en ligne sur l'utilisation de Sygem
- 13 - RÉSEAUX ROUTIERS**
- 13.1** - Rapport de l'inspecteur en voirie
 - 13.2** - Résolution pour évaluer des soumissions pour l'achat d'une tondeuse
 - 13.3** - Résolution pour faire une vente par appel d'offres d'une tondeuse et d'un balai
 - 13.4** - Résolution pour payer l'achat d'une tondeuse avec le Fonds de roulement
- 14 - TECQ 2014-2018**
- 15 - CORRESPONDANCE**
- 16 - VARIA**
- 16.1** - Demande d'aide pour remiser le train et la crèche dans le conteneur au coin des Routes 108 et 161
- 17 - RAPPORT D'ACTIVITÉS**
- 17.1** - Voirie - Réjean Boulanger
 - 17.2** - Bibliothèque - Rachelle Audet
 - 17.3** - Transautonomie - Réal Cameron
 - 17.4** - Conseil d'établissement d'école - Linda B.Bouffard
 - 17.5** - Loisirs - Valérie Bolduc
 - 17.6** - Famille et aînés - Réal Cameron
 - 17.7** - SDE du Granit - Réjean Boulanger
 - 17.8** - Sécurité civile, Croix-Rouge - Mario Lachance, Renald Béliveau
 - 17.9** - Comité de développement - Valérie Bolduc
 - 17.10** - COGESAF - Jacques Pichardie et Mario Lachance
 - 17.11** - Parc Stornoway - Réal Cameron
 - 17.12** - Parc Frontenac - Mario Lachance
 - 17.13** - Village-relais - Mario Lachance et Linda B.Bouffard
 - 17.14** - Art, Culture et Tourisme - Rachelle Audet
- 18 - MOT DU MAIRE**
- 19 - DEUXIÈME PÉRIODE DE QUESTIONS**
- 20 - LEVÉE DE LA SÉANCE**

Tout le monde confirme avoir reçu une copie. Une dispense de lecture est accordée.

Il est : Proposé par Linda B. Bouffard
Adopté par Réjean Boulanger

QUE l'ordre du jour soit adopté tel que présenté. Le point varia demeure ouvert.

Adoptée à l'unanimité des conseillers

3 - SUIVI DU CONSEIL DE LA SÉANCE DU 1ER JUIN 2020

La directrice générale fait le suivi du conseil ordinaire du lundi 1er juin 2020.

4 - ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL

2020-07-138

4.1 - Résolution d'adoption de la séance ordinaire du 1er juin 2020

CONSIDÉRANT QU'une copie du procès-verbal de la séance ordinaire du conseil tenue le 1er juin 2020 dernier, a été remise à tous les membres du conseil au moins 48 heures avant la tenue de la présente séance afin de leur permettre d'en prendre connaissance et ainsi nous dispenser d'en faire la lecture en séance;

CONSIDÉRANT QU'aucune explication supplémentaire n'est demandée;

Il est : Proposé par Renald Béliveau
Appuyé par Réal Cameron

QUE le conseil municipal de Stornoway adopte le procès-verbal de la séance ordinaire du 1er juin 2020, tel qu'il apparaît au registre des procès-verbaux de la municipalité.

Adoptée à l'unanimité des conseillers

5 - PREMIÈRE PÉRIODE DE QUESTIONS

5.1 - Première question : Problème : Les camions de transport de bois circulent très rapidement dans le Rang 4 vers Stratford.

1re question (demande verbale) : Problème : Les camions de transport de bois circulent très rapidement dans le Rang 4 vers Stratford. Question : Est-ce que la municipalité peut réduire la vitesse maximale à 50 km? Est-ce que la municipalité a d'autres solutions pour régler ce problème? Dos d'âne?

La Sûreté du Québec a été avisée. Ils ont rencontré des camionneurs sur place et ils les ont avisés de réduire la vitesse sinon ils auraient des constats d'infraction.

6 - SÉCURITÉ PUBLIQUE

6.1 - Sécurité incendie

6.1.1 - Niveau des réservoirs incendie

Les niveaux ont été mesurés le 5 juillet dernier. Le niveau du centre communautaire n'a pas changé. Il demeure à 13-1/2 pouces du bord. Le niveau du réservoir sur la Route 161 Nord près du Parc industriel mesure 100 pouces. Il n'a pas changé. Le réservoir de la Route 108 Est mesure 80 pouces. Le niveau est demeuré le même. Le réservoir sur le chemin North Hill mesure 46 pouces. Le niveau n'a pas changé.

6.2 - Sécurité civile

2020-07-139

6.2.1 - Résolution pour commander les plaquettes de signalisation 9-1-1

CONSIDÉRANT QUE la municipalité a accepté une soumission pour faire des numéros civiques 9-1-1, #2020-01-03;

CONSIDÉRANT QUE les vérifications ont été faites pour déterminer les numéros à imprimer, la couleur et les informations d'identification de la municipalité;

Il est : Proposé par Réal Cameron
Appuyé par Linda B.Bouffard

QUE le conseil municipal de Stornoway autorise la commande de 234 plaquettes STO123 sur fond bourgogne, les chiffres et STO en blanc, la quincaillerie et les transports en deux fois;

QUE le montant soit pris à même les sommes budgétées dans le poste *Autres biens durables - Signalisation 911 n°02-230-00729*.

Adoptée à l'unanimité des conseillers

2020-07-140

6.2.2 - Résolution pour déterminer le nombre d'enseignes sur le cannabis subventionnés

CONSIDÉRANT QUE la loi a changé dans le cadre de la loi sur le cannabis;

CONSIDÉRANT QUE des modèles d'affiches subventionnés avaient été faits pour l'achat d'enseignes à mettre dans nos endroits publics;

CONSIDÉRANT QUE de nouveaux modèles d'affiches encadrant l'usage du cannabis dans les endroits publics;

Il est : Proposé par Réjean Boulanger
Appuyé par Réal Cameron

QUE le conseil municipal de Stornoway autorise l'achat de vingt enseignes de l'entreprise Enseignes Bouffard au coût de 19,95 \$ chacun, support et quincaillerie en sus plus des frais de 35\$ par commande pour la préparation et la facturation en sus également;

QUE le montant soit pris à même les sommes budgétées, subventionnées dans le poste *Frais divers Sécurité civile n°02-230-00-690*;

Adoptée à l'unanimité des conseillers

6.3 - Autres (fourrière)

2020-07-141

6.3.1 - Résolution pour nommer une Clinique vétérinaire pour évaluer les chiens

CONSIDÉRANT QUE la Loi visant à favoriser la protection des personnes par la mise en place d'un encadrement concernant les chiens et les mesures du Règlement d'application de la loi par les municipalités;

CONSIDÉRANT QUE la municipalité doit s'entourer d'experts pour appliquer ce nouveau règlement et ses nouvelles responsabilités;

Il est : Proposé par Renald Béliveau
Appuyé par Valérie Bolduc

QUE le conseil municipal de Stornoway nomme la Clinique du Lac-Aylmer de Thetford Mines expert au nom de la municipalité pour appliquer le Règlement d'application de la Loi visant à favoriser la protection des personnes par la mise en place d'un encadrement concernant les chiens.

Adoptée à l'unanimité des conseillers

2020-07-142

6.3.2 - Résolution pour acheter l'équipement nécessaire pour saisir un chien dangereux

CONSIDÉRANT QUE l'inspecteur en voirie, responsable de l'application du Règlement d'application de la Loi visant à favoriser la protection des personnes par la mise en place d'un encadrement concernant les chiens, règlement #2020-523;

CONSIDÉRANT QUE de l'équipement est nécessaire afin de protéger l'inspecteur des blessures et de faciliter son travail;

Il est : Proposé par Linda B.Bouffard
Appuyé par Valérie Bolduc

QUE le conseil municipal de Stornoway autorise l'achat d'équipements afin de protéger l'inspecteur en voirie de blessure et de faciliter son travail;

QUE le montant soit pris à même les sommes budgétées dans le poste *Pièces et accessoires n°02-230-00-640*.

Adoptée à l'unanimité des conseillers

7 - HYGIÈNE DU MILIEU - EAU ET ÉGOUT

7.1 - Rapport des tests d'eau potable

Trois tests d'eau ont été effectués au centre communautaire en juin. Tous les tests sont dans les normes exigées. La halte municipale est toujours en avis d'ébullition causé par un bris d'équipement. Trois tests d'eau ont été effectués et ils sont tous dans les normes exigées malgré le bris d'équipement.

7.2 - Rapport de l'opérateur en eaux usées

Il prend des vacances du 12 au 26 juillet, il reste dans la région, si urgence il sera disponible en tout temps. Il va faire une tournée des stations une fois semaine pour s'assurer que tout va bien.

8 - MATIÈRES RÉSIDUELLES - DÉCHETS DOMESTIQUES

8.1 - Résolution pour faire un partenariat avec Environnek pour récupérer les tubulures d'érablière

Des informations ont été recueillies auprès d'Environnek des conditions pour devenir partenaire et d'utiliser Sanitaire Lac-Mégantic 2000 qui est partenaire d'Environnek dans notre région. En conclusion il n'y a aucun avantage à devenir partenaire direct avec Environnek.

9 - URBANISME - DÉVELOPPEMENT DU TERRITOIRE - TOURISME

2020-07-143

9.1 - Remplacement temporaire de l'inspecteur en bâtiment et en environnement

CONSIDÉRANT QUE nous avons reçu un avis médical d'arrêt indéterminé de notre inspecteur en bâtiment et environnement;

CONSIDÉRANT QUE la MRC du Granit nous dépanne temporairement;

Il est : Proposé par Linda B.Bouffard
Appuyé par Valérie Bolduc

QUE le conseil municipal de Stornoway autorise la publication d'une offre d'emploi temporaire, en remplacement de notre inspecteur en bâtiment et

environnement le temps de son arrêt dans des journaux locaux et sur des sites spécialisés;

QUE le montant soit pris à même les sommes budgétées dans le poste *Publicité, information et avis public n°02-130-00-340*.

Adoptée à l'unanimité des conseillers

2020-07-144

9.2 - Résolution pour l'application du Règlement harmonisé n°2019-517 sur les nuisances

CONSIDÉRANT QU'en absence ou en cas d'incapacité, la directrice générale, la directrice générale adjointe constituent des officiers (administrateurs) responsables de l'application du règlement #2019-517 sur les nuisances;

Il est : Proposé par Réal Cameron
Appuyé par Renald Béliveau

QUE le conseil municipal de Stornoway demande à la directrice générale et à la directrice générale adjointe d'appliquer le Règlement #2019-517 sur les nuisances.

Adoptée à l'unanimité des conseillers

10 - LOISIRS - CULTURE

10.1 - Rapport des concierges

Une lecture des différentes tâches effectuées par les concierges est faite.

2020-07-145

10.2 - Résolution pour autoriser la demande de financement de subvention au Fonds pour l'accessibilité (FA) - Projets de petite envergure

CONSIDÉRANT QU'Emploi et Développement social Canada a lancé un programme de subvention Fonds pour l'accessibilité - Projets de petite envergure, le 2 juin 2020 accessible aux petites municipalités, premier arrivé, premier servi;

Il est : Proposé par Réjean Boulanger
Appuyé par Rachelle Audet

QUE le conseil municipal de Stornoway autorise le dépôt d'une demande de subvention au programme Fonds pour l'accessibilité - Projets de petite envergure pour rendre le Chalet des Loisirs du 509 Route 108 Ouest accessible aux personnes en situation de handicap;

QUE le conseil municipal de Stornoway autorise la directrice générale et secrétaire-trésorière à signer les documents nécessaires au projet.

Adoptée à l'unanimité des conseillers

2020-07-146

10.3 - Résolution pour verser la contribution financière au Comité Bibliothèque le livre Ouvert

CONSIDÉRANT QUE le Comité Le Livre Ouvert de la bibliothèque demande le versement du montant de fonctionnement prévu pour l'année 2020;

Il est : Proposé par Réjean Boulanger
Appuyé par Renald Béliveau

QUE le conseil municipal de Stornoway autorise le versement du montant prévu au budget pour la bibliothèque municipale de 900 \$;

QUE le montant soit pris à même les sommes budgétées dans le poste *Subvention Comité Bibliothèque n°02-702-30-970*.

Adoptée à l'unanimité des conseillers

2020-07-147

10.4 - Résolution pour autoriser l'organisation du Lac en fête Mégantic de circuler dans les rues de Stornoway et une commandite de 150 \$

CONSIDÉRANT QUE la pandémie de la Covid-19 a contraint les organisations événementielles à annuler les événements estivaux;

CONSIDÉRANT QUE La Traversée internationale étant prévue initialement du 30 juillet au 1er août 2020 a été annulée;

CONSIDÉRANT QUE le Lac en fête se veut créatif et original et souhaite marquer l'imaginaire;

CONSIDÉRANT QU'une remorque musicale conçue spécialement pour des prestations musicales et sportives en lien avec le Covid-19 s'arrêtera dans douze municipalités de la MRC du Granit dont Stornoway entre le 30 juillet au 1er août 2020;

CONSIDÉRANT QUE les mesures de distanciation et d'hygiène y seront respectées;

Il est : Proposé par Valérie Bolduc
Appuyé par Linda B.Bouffard

QUE le conseil municipal de Stornoway autorise le Lac en fête à circuler dans les rues de la Municipalité de Stornoway entre le 30 juillet et le 1er août 2020 avec une remorque musicale conçue spécialement pour des prestations musicales et sportives;

QUE le conseil municipal de Stornoway autorise le versement d'un montant de 150 \$ afin de permettre de combler les frais engendrés;

QUE le montant soit pris à même les sommes budgétées dans le poste *Subventions et dons organismes de charité n°02-110-00-990*.

Adoptée à l'unanimité des conseillers

11 - LÉGISLATION

2020-07-148

11.1 - Adoption du 1er projet de règlement de zonage n°2020-524 visant à modifier le règlement de zonage n°2010-452 afin d'inclure les usages de transformation minéralogique

ATTENDU QUE la Municipalité de Stornoway a entrepris la modification de certaines dispositions de son règlement de Zonage no 2010-452;

ATTENDU QUE la Loi établit la procédure à suivre pour permettre l'adoption et l'entrée en vigueur de ce règlement;

Il est : Proposé par Réal Cameron
Appuyé par Renald Béliveau

QUE le conseil de la Municipalité de Stornoway adopte le projet de règlement suivant :

PROJET RÈGLEMENT No 2020-524 MODIFIANT LE RÈGLEMENT DE ZONAGE NO 2010-452 AFIN D'INCLURE LES USAGES DE TRANSFORMATION MINÉRALOGIQUE, dont copies sont jointes à la présente résolution pour en faire partie intégrante;

QUE conformément aux articles 126 et 127 de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme, ledit projet de règlement soit soumis à la consultation publique lors d'une assemblée publique qui sera tenue par le maire ou le conseiller désigné le lundi 11 août 2020, à 19 h 00, au 507, route 108 Ouest, Stornoway;

QUE le conseil municipal mandate la directrice-générale et secrétaire-trésorière pour qu'elle prépare, publie et affiche les différents avis nécessaires à la présente démarche de consultation.

Adoptée à l'unanimité des conseillers

2020-07-149

11.2 - Consultations publique et écrite sur le projet de règlement n°2020-524 MODIFIANT LE RÈGLEMENT DE ZONAGE NO 2010-452 AFIN D'INCLURE LES USAGES DE TRANSFORMATION MINÉRALOGIQUE

CONSIDÉRANT QU'un projet de règlement modifiant le règlement de zonage n°2010-452 afin d'inclure les usages de transformation minéralogique est présenté;

CONSIDÉRANT QU'il est à l'étape d'une Consultation publique pour être présenté aux citoyens;

CONSIDÉRANT QUE depuis le début de la pandémie mondiale du Covid-19, le public avait été interdit, cependant depuis le 6 juillet 2020, le public est à nouveau admis;

CONSIDÉRANT QUE concernant les consultations publiques les municipalités peuvent les faire par écrit, en public ou les deux;

Il est : Proposé par Réjean Boulanger
Appuyé par Renald Béliveau

QUE le conseil municipal de Stornoway choisit la consultation écrite mais qu'advenant qu'une personne en urbanisme de la MRC du Granit soit disponible pour y participer, elle sera publique.

Adoptée à l'unanimité des conseillers

2020-07-150

11.3 - Résolution pour accepter l'offre modifiée de renonciation à une clause restrictive du Ministère de l'Énergie et des Ressources naturelles

CONSIDÉRANT QUE la municipalité a demandé au Ministère de l'Énergie et des Ressources naturelles (MERN) la renonciation à une clause restrictive d'une partie du lot 3 190 500 et a demandé une correction au plan présenté, #2020-05-106;

CONSIDÉRANT QUE le MERN nous a fait parvenir une modification à l'Offre de renonciation à une clause restrictive et un plan en date du 10 juin 2020, n°001088 19 905;

Il est : Proposé par Valérie Bolduc
Appuyé par Renald Béliveau

QUE le conseil municipal de Stornoway accepte la correction de la superficie, soit une diminution de la superficie en enlevant la partie du terrain susmentionné se situant sur la 3e Rue Est, telle que décrite dans le plan déposé par le MERN;

QUE le conseil municipal de Stornoway autorise le maire, Mario Lachance ou la directrice générale et secrétaire-trésorière, Simone Grenier, à signer tous les effets à la conclusion de cette entente lorsque les corrections seront faites;

QUE le conseil municipal de Stornoway autorise l'arpenteur Francis Carrier d'Arpentage F.C. à procéder aux travaux d'arpentage et elle en assumera les honoraires professionnels;

QUE le conseil municipal de Stornoway autorise un notaire de son choix à procéder aux analyses requises et à la rédaction de l'acte de vente et elle en assumera les honoraires professionnels;

QUE le montant soit pris à même les surplus accumulés non affectés.

Adoptée à l'unanimité des conseillers

2020-07-151

11.4 - Résolution pour mandater la MRC du Granit à modifier le règlement de zonage n°2010-452

CONSIDÉRANT QUE la municipalité désire revoir certains usages dans son règlement n°2010-452 avant la modification du schéma;

Il est : Proposé par Rachelle Audet
Appuyé par Réal Cameron

QUE le conseil municipal de Stornoway demande à la MRC du Granit de préparer une modification aux usages de la 1re et 2e Rue Est du secteur industriel, en limitant le bruit permis des entreprises.

Adoptée à l'unanimité des conseillers

2020-07-152

11.5 - Dépôt des États financiers de l'exercice se terminant le 31 décembre 2019

Note : Le point 11.5 Dépôt des États financiers est traité après le point 5.1.

CONSIDÉRANT QUE selon les Articles 176 et 176.1 du Code municipal le secrétaire-trésorier dresse et dépose le rapport financier et le rapport du vérificateur externe transmis en vertu de l'Art. 966.3;

CONSIDÉRANT QUE selon l'Art. 176.1 du Code Municipal le secrétaire-trésorier doit au moins cinq jours avant cette séance, donner avis public que les rapports y seront déposés;

CONSIDÉRANT QUE le vérificateur externe de la Municipalité de Stornoway est la firme Raymond Chabot Grant Thornton de Lac-Mégantic et représentée par Kathy Paré;

CONSIDÉRANT QUE Kathy Paré, CPA auditrice, CA, est venue commenter les États financiers se terminant le 31 décembre 2019;

Il est : Proposé par Réjean Boulanger
Appuyé par Renald Béliveau

QUE le conseil municipal de Stornoway adopte les États financiers présentés se terminant le 31 décembre 2019.

Adoptée à l'unanimité des conseillers

12 - ADMINISTRATION GÉNÉRALE

2020-07-153

12.1 - Comptes à payer

Il est : Proposé par Réjean Boulanger
Appuyé par Linda B. Bouffard

QUE le conseil municipal de Stornoway autorise la directrice générale et secrétaire-trésorière à faire le paiement des comptes à payer présentés, Art. 204 CM.

Adoptée à l'unanimité des conseillers

2020-07-154

12.1.1 - Résolution pour autoriser le prélèvement automatique de la Mutuelle FQM-prévention

CONSIDÉRANT QUE MÉDIAL Conseils Santé Sécurité inc. demande à la Municipalité de Stornoway d'autoriser les paiements préautorisés;

Il est : Proposé par Rachelle Audet
Appuyé par Valérie Bolduc

QUE le conseil municipal autorise MÉDIAL Conseils Santé Sécurité inc. a prélevé les montants à payer pour l'utilisation de leurs services;

QUE le conseil municipal autorise la directrice générale et secrétaire-trésorière à signer la Convention d'adhésion au paiement préautorisé de la Mutuelle FQM-prévention et à fournir les renseignements demandés.

Adoptée à l'unanimité des conseillers

12.2 - Dépenses récurrentes du mois de juin 2020

Les conseillers ont reçu la liste des dépenses récurrentes du mois de juin 2020. Règ. 2016-499.

12.3 - Rapport de la petite caisse au 30 juin 2020

Le rapport de la petite caisse au 30 juin est déposé. Les conseillers ont reçu une copie.

12.4 - Rapport de la directrice générale et secrétaire-trésorière

La directrice générale et secrétaire-trésorière fait lecture des principales tâches administratives faites depuis le dernier conseil.

2020-07-155

12.5 - Résolution d'appui du renouvellement de l'établissement CHSLD et les locaux du CLSC de Lambton

CONSIDÉRANT QUE la Municipalité de Lambton nous demande un appui à leur demande au CIUSSS de l'Estrie concernant l'amélioration de l'établissement du CHSLD et CLSC de Lambton;

ATTENDU QUE le secteur Nord représente 23 % de la population de la MRC du Granit;

ATTENDU QU'une partie de la population du Secteur Nord est située au-delà de 50 kilomètres de la ville Centre;

ATTENDU QUE seuls le centre d'hébergement et de soins de longue durée (CHSLD) et le CLSC de Lambton sont situés sur le territoire du Secteur Nord;

ATTENDU la vétusté de l'établissement du CHSLD sur le territoire de Lambton;

ATTENDU QUE le gouvernement du Québec, suite à la Pandémie du Covid-19, a annoncé des investissements massifs dans les infrastructures vieillissantes et périmées;

ATTENDU QUE le manque de lits sur le territoire entraîne le déracinement et l'éloignement de nos aînés vulnérables souvent vers des CHSLD de grandes tailles;

ATTENDU QUE le manque d'espaces dans les locaux du CLSC de Lambton restreint l'accueil des équipes multidisciplinaires afin de desservir adéquatement la population du Secteur Nord de la MRC;

ATTENDU QUE la désuétude de l'établissement rend difficiles les présences physiques des différents professionnels, notamment les médecins de famille;

ATTENDU le plan annoncé visant de transformation des CHSLD, par la ministre responsable des Aînés et Proches aidants, adaptant davantage les milieux de vie moderne, plus fonctionnels, et, surtout, à dimension humaine et éliminant le plus possible toute ressemblance avec le milieu institutionnel;

ATTENDU QUE la municipalité dispose de terrains favorables à l'implantation du nouveau concept "Maison des aînés";

ATTENDU QUE la mise à niveau de l'établissement et l'investissement de nouvelles technologies soutiendront la démarche du comité local de recrutement de médecin de famille;

Il est : Proposé par Réjean Boulanger
Appuyé par Renald Béliveau

QUE le conseil municipal de Stornoway appuie la demande de la Municipalité de Lambton au CIUSSS de l'Estrie concernant le renouvellement de l'établissement du CHSLD et CLSC de Lambton;

QUE le conseil municipal de Stornoway autorise l'envoi de cette résolution au Ministère de la Santé et des Services sociaux du Québec, au Ministère responsable des Aînés et des Proches aidants ainsi qu'au Député de Mégantic, François Jacques.

Adoptée à l'unanimité des conseillers

2020-07-156

12.6 - Résolution pour verser 100 \$ à chaque finissant du secondaire V de Stornoway

CONSIDÉRANT QUE la Municipalité de Stornoway veut souligner la réussite scolaire en remettant une bourse de 100 \$ à chaque étudiant qui aura terminé son secondaire V et obtenu son diplôme;

CONSIDÉRANT QU'un jeune s'est qualifié pour obtenir une bourse de 100 \$ pour l'année scolaire se terminant en 2020, soit Jérémie Roy;

CONSIDÉRANT QUE le maire, Mario Lachance, ne pourra remettre la bourse lors du spectacle Chante-là ta chanson de 2020 car il a été annulé;

Il est : Proposé par Valérie Bolduc
Appuyé par Linda B. Bouffard

QUE le conseil municipal de Stornoway autorise le versement de bourses de 100 \$ pour souligner la réussite scolaire de l'étudiant de Stornoway qui a obtenu son diplôme de secondaire V;

QUE le montant soit pris à même les sommes budgétées dans le poste *Subventions et dons organismes de charité n°02-110-00-990*.

Adoptée à l'unanimité des conseillers

2020-07-157

12.7 - Résolution pour contribuer à la Fondation québécoise du cancer, à la Campagne Unis dans le Granit

CONSIDÉRANT QUE la municipalité verse des contributions à des organismes de bienfaisance sans but lucratif;

CONSIDÉRANT QUE la Fondation canadienne du cancer demande une contribution financière;

CONSIDÉRANT QUE Unis dans le Granit (Centre d'action bénévole) demande une contribution pour soutenir la Banque alimentaire;

Il est : Proposé par Réjean Boulanger
Appuyé par Rachelle Audet

QUE le conseil municipal de Stornoway autorise le versement de 250\$ à la Fondation canadienne du cancer;

QUE le conseil municipal de Stornoway autorise le versement de 50 \$ au Centre d'action bénévole;

QUE les montants soient pris à même les sommes budgétées dans le poste *Subventions et dons organismes de charité n°02-110-00-990*.

Adoptée à l'unanimité des conseillers

2020-07-158

12.8 - Résolution pour embaucher Ginette Drouin à titre d'adjointe à la directrice générale

CONSIDÉRANT QUE la période de probation de Ginette Drouin s'est terminée le 23 juin 2020;

CONSIDÉRANT QU'elle répond aux exigences et plus de l'emploi;

Il est : Proposé par Réjean Boulanger
Appuyé par Valérie Bolduc

QUE le conseil municipal de Stornoway embauche Ginette Drouin à titre d'adjointe directrice générale et secrétaire-trésorière;

QUE le conseil municipal de Stornoway accorde à Ginette Drouin les mêmes congés fériés que la directrice générale;

QUE le conseil municipal de Stornoway accorde à Ginette Drouin la possibilité de s'absenter du travail et d'aviser la directrice générale.

Adoptée à l'unanimité des conseillers

2020-07-159

12.9 - Résolution pour déterminer l'étendue des réparations des descentes de gouttières

CONSIDÉRANT QU'une descente de gouttière est tombée;

CONSIDÉRANT QU'une soumission a été demandée afin de la réparer;

CONSIDÉRANT QU'étant donné l'âge des gouttières, l'entrepreneur R. Breton aluminium nous a présenté une soumission incluant les autres descentes arrières;

Il est : Proposé par Renald Béliveau
Appuyé par Linda B.Bouffard

QUE le conseil municipal de Stornoway accepte la soumission présentée incluant toutes les descentes arrière au montant de 510 \$ plus taxes;

QUE le montant soit pris à même les sommes budgétées dans le poste *Entretien - réparation bâtiment (centre comm) n°02-702-20-522*.

Adoptée à l'unanimité des conseillers

2020-07-160

12.10 - Résolution pour autoriser la formation obligatoire SIMDUT-2015 à Ginette Drouin

CONSIDÉRANT QUE la formation SIMDUT 2015 est obligatoire pour tous les travailleurs depuis que le gouvernement du Québec a adopté le projet de loi 43 visant à intégrer les concepts internationaux du Système de Gestion Harmonisé (SGH) à l'actuel SIMDUT, modifiant ainsi le Règlement sur l'information concernant les produits dangereux du Québec;

Il est : Proposé par Réjean Boulanger
Appuyé par Valérie Bolduc

QUE le conseil municipal de Stornoway autorise la formation SIMDUT 2015 à Ginette Drouin;

QUE la formation en ligne offerte par Médial Conseil Santé Sécurité au coût de 25 \$ plus taxes;

QUE le montant soit pris à même les sommes budgétées dans le poste *Formation et perfectionnement n°02-130-00-454*.

Adoptée à l'unanimité des conseillers

2020-07-161

12.11 - Résolution pour autoriser un atelier de formation en ligne sur l'utilisation de Sygem

CONSIDÉRANT QU'Infotech, expert en développement de logiciels de gestion municipale dont le logiciel utilisé par la municipalité Sygem, offre une formation en ligne en deux parties les 7 et 9 juillet 2020 au montant de 245 \$ taxes en sus;

Il est : Proposé par Renald Béliveau
Appuyé par Rachelle Audet

QUE le conseil municipal de Stornoway autorise une participation à la formation en ligne en deux parties les 7 et 9 juillet 2020 au montant de 245 \$ taxes en sus;

QUE le montant soit pris à même les sommes budgétées dans le poste *Formation et perfectionnement n°02-130-00-454*.

Adoptée à l'unanimité des conseillers

13 - RÉSEAUX ROUTIERS

13.1 - Rapport de l'inspecteur en voirie

La niveleuse a été passée dans les rangs. Le calcium a été étendu également dans les chemins. Des informations ont été recueillies pour l'achat d'un nouveau tracteur / tondeuse à gazon. Un ponceau d'acier de 30 pouces, ouvert a été réparé.

2020-07-162

13.2 - Résolution pour évaluer des soumissions pour l'achat d'une tondeuse

CONSIDÉRANT QUE la Municipalité de Stornoway a beaucoup de terrains à tondre et certains sont en pente;

CONSIDÉRANT QUE la Municipalité de Stornoway veut s'acheter une tondeuse plus appropriée pour ses besoins;

CONSIDÉRANT QUE des soumissions ont été recueillies, de marque Cub Cadet, plusieurs modèles, différents prix et de fournisseurs différents;

Il est : Proposé par Réjean Boulanger
Appuyé par Réal Cameron

QUE le conseil municipal de Stornoway accepte la soumission du Cub Cadet modèle Z-FORCE S 54, d'Équipro au montant de 6 100 \$ plus taxes et frais divers s'il y a lieu;

QUE le montant soit pris à même les sommes budgétées dans le poste *Tracteur n°03-310-00-005*.

Adoptée à l'unanimité des conseillers

2020-07-163

13.3 - Résolution pour faire une vente par appel d'offres d'une tondeuse et d'un balai

CONSIDÉRANT QUE la municipalité possède un balai mécanique qu'elle n'utilise plus;

CONSIDÉRANT QUE la municipalité remplace la tondeuse existante par une plus robuste pour ses besoins et veut s'en départir;

Il est : Proposé par Réjean Boulanger
Appuyé par Réal Cameron

QUE le conseil municipal de Stornoway autorise la vente par soumission du balai mécanique et de la tondeuse existante;

QUE le conseil municipal de Stornoway autorise un publipostage avec photos et descriptions de l'état des équipements ainsi que les instructions pour inviter les citoyens à soumissionner;

QUE le conseil municipal de Stornoway autorise une période pour permettre de voir les équipements. Réjean Carrier, inspecteur en voirie sera présent pour répondre aux questions;

QUE le montant soit pris à même les sommes budgétées dans le poste *Poste n°02-130-00-321* pour le publipostage;

QUE le montant soit pris à même les sommes budgétées dans le poste *Rémunération - inspecteur municipal n°02-320-00-141* pour la période de présentation des équipements.

Adoptée à l'unanimité des conseillers

2020-07-164

13.4 - Résolution pour payer l'achat d'une tondeuse avec le Fonds de roulement

CONSIDÉRANT QUE la Municipalité de Stornoway a créé un Fonds de roulement afin de lui permettre de faire des achats sans affecter son budget, #2015-489;

Il est : Proposé par Réjean Boulanger
Appuyé par Linda B. Bouffard

QUE le conseil municipal de Stornoway autorise l'emprunt au Fonds de roulement #2015-489, du montant d'achat de la tondeuse Cub Cadet Z-Force S-54 au coût de 6 112 \$ plus taxes plus le transport s'il y a lieu;

QUE le conseil municipal de Stornoway remboursera l'emprunt d'achat de la tondeuse à même la taxe générale, sur un terme de trois ans et débutant en 2021.

14 - TECQ 2014-2018

Nous sommes à l'étape de l'audit par les vérificateurs.

15 - CORRESPONDANCE

La correspondance du mois juin est déposée. Les conseillers désirant plus de détails pourront en obtenir une copie.

16 - VARIA

16.1 - Demande d'aide pour remiser le train et la crèche dans le conteneur au coin des Routes 108 et 161

Le conseiller Réal Cameron demande de l'aide pour remiser le train et la crèche du Village de Noël.

17 - RAPPORT D'ACTIVITÉS

17.1 - Voirie - Réjean Boulanger

Les chemins sont beaux, ça roule bien.

17.2 - Bibliothèque - Rachelle Audet

Le rapport annuel a été déposé. Nous recevons des courriels pour aviser des mesures sanitaires à respecter.

17.3 - Transautonomie - Réal Cameron

Pas de nouvelle.

17.4 - Conseil d'établissement d'école - Linda B.Bouffard

Conseil d'établissement de la Rose-des-Vents : Le début de l'année scolaire se fera le jeudi 27 août 2020. Les photos des élèves se feront le vendredi 28 août 2020.

L'accueil des élèves pour l'année scolaire 2020-2021 : Des ilots de six élèves. Toujours ensemble, changement deux fois par année. Pas de distanciation sociale d'un mètre. Un total de quarante-deux élèves. Les professeurs sont : Guylaine Gosselin, Sabrina Allen, Nadine Giroux. Un service de garde est également offert.

Les billets du Brunch de mars 2020 pourront être remboursés ou gardés comme don à l'école.

Les projets pour l'année scolaire 2020-2021 sont : L'achat futur d'une tente Prospector pour la classe extérieure sur une base de 20 pieds par 20 pieds. Un poêle quatre saisons. Pour un groupe de vingt-cinq élèves. Coût total du projet 2 500 \$.

La prochaine assemblée générale de parents sera le mardi 8 septembre 2020 à 18 h 30 et l'assemblée générale annuelle sera à 19 h 30 le 8 septembre.

Il y a cinq réunions de prévues pour la prochaine année scolaire soit en octobre 2020, en janvier, mars, mai, juin 2021.

17.5 - Loisirs - Valérie Bolduc

L'inscription au SAE (Services d'animation estivale) au coût de 300 \$ se fait en ligne. L'entrée sera interdite aux parents. Seize enfants sont inscrits. Les parents doivent signer un document dans lequel il est question des risques liés au Covid-19. La subvention de Stornoway financera un animateur. Il y a deux enfants de Stornoway d'inscrits.

17.6 - Famille et aînés - Réal Cameron

Les organismes ne peuvent pas faire d'activités avant le 31 août. La subvention accordée à la FADOQ Rayon soleil de Stornoway a permis l'achat d'un lave-vaisselle et d'un réfrigérateur à liqueur. Nous les recevrons cet été.

17.7 - SDE du Granit - Réjean Boulanger

Le poste de directeur est ouvert.

17.8 - Sécurité civile, Croix-Rouge - Mario Lachance, Renald Béliveau

Aucune information.

17.9 - Comité de développement - Valérie Bolduc

L'Hébergement Stornoway est rouvert.

17.10 - COGESAF - Jacques Pichardie et Mario Lachance

Aucune information.

17.11 - Parc Stornoway - Réal Cameron

Aucune information.

17.12 - Parc Frontenac - Mario Lachance

Aucune information.

17.13 - Village-relais - Mario Lachance et Linda B.Bouffard

Aucune information.

17.14 - Art, Culture et Tourisme - Rachelle Audet

Aucune information.

18 - MOT DU MAIRE

Un atelier de travail a eu lieu le 22 juin. La rencontre du Comité de Sécurité publique a eu lieu le jeudi 2 juillet. Le prochain conseil des maires se fera à Lambton. Une rencontre du PDZA se fera cette semaine.

19 - DEUXIÈME PÉRIODE DE QUESTIONS

Aucune question.

Il est proposé par Réjean Boulanger et résolu unanimement que cette séance ordinaire soit levée à 21 h34.

Mario Lachance,
Maire

Simone Grenier,
Directrice générale
et secrétaire-trésorière

Je, Mario Lachance, maire, atteste que la signature du présent procès-verbal équivaut à la signature par moi de toutes les résolutions qu'il contient au sens de l'article 142 (2) du Code municipal.